

Distr.  
GENERAL

A/48/271/Add.2  
15 November 1993  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون  
البند ٥٨ (أ) من جدول الأعمال

تخفيض الميزانيات العسكرية

النفقات العسكرية المبلغة من الدول في شكل موحد

تقرير الأمين العام

إضافة

المحتويات

الصفحة

٢	..... الردود الواردة من الحكومات	- ثانيا
٢	..... لكسمبرغ	

ثانيا - الردود الواردة من الحكومات

لكسمبرغ

[الأصل: بالفرنسية]

[٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣]

وسيلة الإبلاغ الدولي الموحد عن النفقات العسكرية

(النفقات الفعلية بالأسعار الجارية)

السنة المالية: ١٩٩٢

البلد: لكسمبرغ

العملة الوطنية ووحدة القياس: فرنك لكسمبرغي (بالآلاف)

(ينبغي ألا تتجاوز وحدة القياس واحدا على عشرة آلاف من مجموع النفقات العسكرية)



ملاحظات القوات	الاستراتيجية (1)	القوات البرية (2)	القوات الجوية (3)	القوات البحرية (4)	القوات المسلحة الوطنية (5)	الدعم البري والفرقة والقيادة		القوات المسلحة الوطنية (6)	مجموعات المتطوعين العسكرية (7)	مجموعات المتطوعين العسكرية (8)	مجموعات المتطوعين العسكرية (9)	مجموعات المتطوعين العسكرية (10)	مجموعات المتطوعين العسكرية (11)	مجموعات المتطوعين العسكرية (12)	مجموعات المتطوعين العسكرية (13)	مجموعات المتطوعين العسكرية (14)	مجموعات المتطوعين العسكرية (15)
						قيادة (8)	دعم (1)										
مواقع التدريب																	
التواجد والبراق البحرية																	
الأكبر ومئات الخ																	
مواقع الأفرار																	
مواقع التدريب																	
المخازن والمستودعات الخ																	
مواقع القيادة والفرقة																	
التحصينات																	
الملاجئ																	
الأراضي																	
المنشآت أخرى																	
البحث والتطوير																	
الجيوش الأساسية																	
والصغيرة																	
التطوير والتقييم																	
المجموع (1 + 2 + 3 + 4)																	

- يكون الجيش من المتطوعين فقط.
- (أ) أدرجت في السطر ١٠٢١.
- (ب) أدرجت في السطر ٢٠٢١.
- (ج) بما في ذلك السطران ٧٠٢٠٢ و ٨٠٢٠٢.
- (د) يتضمن هذا المجموع القوات البرية، بما فيها قوات الأمن.
- (هـ) منظمات حماية للكمبرغ المدنية تستخدم في السلم الأول حماية السكان المدنيين في حالة وقوع الهجمات أو الكوارث في وقت السلم.
- (و) أدرجت في العمود (١).
- (ز) إن العمود (١) والأعمدة من (٣) إلى (١٠) والسود (١٧) ليست ذات صلة بالكمبرغ.

الجزء الثاني

١ - من أجل الحصول على أرقام تقريبية لتكاليف الفرص الضائعة نتيجة لاستخدام المجندين في القطاع العسكري، يرجى تقديم المعلومات التالية:

(أ) المعدل المتوسط للأجر المدني الذي كان من المرجح أن يتقاضاه المجندون خلال سنة الإبلاغ لو لم يكونوا عاملين في القطاع العسكري.

الجواب: لا ينطبق

إذا لم يكن هذا التقدير متوافراً لدى البلدان المجيبة، يرجى منها أن تذكر متوسط أي أجر مدني قد يكون متوافراً لديها بسهولة وتعتقد أنه يمكن الاستفادة منه كمقياس معقول لتكاليف الفرص الضائعة.

(ب) عدد سنوات عمل الفرد التي كرسها المجندون للخدمة العسكرية خلال سنة الإبلاغ المعنية.

الجواب: لا ينطبق

٢ - فيما يتعلق بالنقطة (د) من المبادئ التوجيهية المحددة أعلاه، يرجى من البلدان المجيبة أن تبين أدناه مجموع المساعدات العسكرية التي تلقتها من الخارج خلال سنة الإبلاغ. وينبغي أن تبين المبلغ بنفس الفئة والعملة المستخدمتين في النموذج، ومن الأفضل أن يكون محولاً من العملات الأجنبية إلى العملة الوطنية إما بالمتوسط السنوي لسعر السوق أو بقيمة أسعار الصرف التي أعلنها صندوق النقد الدولي.

الجواب: لا ينطبق.

٣ - فيما يتعلق بالنقطتين (ن) و (س) أعلاه، ينبغي الإبلاغ عن المعلومات المطلوبة على أساس القيم ذاتها المستخدمة في النموذج. ويرجى الإبلاغ على الأقل عن مجموع النفقات، ومن الأفضل بيانها مفصلة حسب نوع فئة القوات كما هي مبينة في الأعمدة من ١ إلى ١٢ في النموذج، بالنسبة للبنود التالية:

استنفاد الذخائر: غير متوفر

مبيعات القطاع العسكري من:

(أ) الأراضي

(ب) العقارات غير الأراضي

(ج) المعدات

(د) الخدمات

(هـ) أشياء أخرى

٤ - يرجى من البلدان المجيبة تقديم معلومات عما إذا كانت الإحصاءات من الأنواع التالية متوافرة بسهولة عن سنة الإبلاغ.

الجواب

<u>متوفرة</u>	<u>غير متوفرة</u>
×	مؤشر السعر الذي له صلة محددة بالقطاع العسكري
×	الصادرات من المعدات العسكرية
	هذه الصادرات مقسمة على أساس
×	١١' البلدان
×	٢٢' المناطق
×	الواردات من المعدات العسكرية
	هذه الواردات مقسمة على أساس
×	١١' البلدان
×	٢٢' المناطق

لا تصدر لكسمبرغ المعدات العسكرية.

٥ - إذا لم يكن هناك سعر صرف ينشر بانتظام، أو كان هذا السعر غير مناسب لتحويل النفقات العسكرية، يرجى من البلدان المجيبة التعليق على الطرق الأخرى التي يمكن بها مقارنة النفقات العسكرية للبلد المجيب بالنفقات العسكرية للبلدان الأخرى.

لا ينطبق.

-----